

Bulgarije-Lovech: Diensten inzake afvalwater, afval, reiniging en milieu

OJ S 25/2023 03/02/2023

Aankondiging van een wijziging

Diensten

Rechtsgrond:

Richtlijn 2014/24/EU

Afdeling I: Aanbestedende dienst/instantie

I.1. Naam en adressen

Officiële benaming: Община Ловеч

Nationaal identificatienummer: 000291591

Postadres: ул. Търговска №22

Plaats: Ловеч

NUTS-code: BG315 Ловеч / Lovech

Postcode: 5500

Land: Bulgarije

Contactpersoon: инж. Таня Иванова

E-mail: lovechrsk@gmail.com

Telefoon: +359 6868-8206

Fax: +359 6868-8206

Internetadres(sen):

Hoofadres: <http://www.lovech.bg/%20%20>

Adres van het kopersprofiel: <https://mdt.lovech.bg/PCPSG/pages/procurement.jsf>

Afdeling II: Voorwerp

II.1. Omvang van de aanbesteding

II.1.1. Benaming

Сметосъбиране и сметоизвозване на твърди битови отпадъци от територията на град Ловеч

II.1.2. CPV-code hoofdcategorie

90000000 Diensten inzake afvalwater, afval, reiniging en milieu

II.1.3. Type opdracht

Diensten

II.2. Beschrijving

II.2.1. Benaming

Сметосъбиране и сметоизвозване на твърди битови отпадъци от територията на град Ловеч

Perceel nr.: 1

II.2.2. Aanvullende CPV-code(s)

90000000 Diensten inzake afvalwater, afval, reiniging en milieu, 90511000 Diensten voor ophalen van vuilnis, 90511100 Ophalen van vast stadsafval

II.2.3. Plaats van uitvoering

NUTS-code: BG315 Ловеч / Lovech

Voornaamste plaats van uitvoering: гр. Ловеч

II.2.4. Beschrijving van de aanbesteding op het moment waarop de overeenkomst wordt gesloten

Обществената поръчка касае събиране, транспортиране и третиране на твърди битови отпадъци, генерирани от жилищни и нежилищни имоти в гр. Ловеч, включени в организираното сметосъбиране, за срок от 2 (две) години. Очаква се изпълнителят да осъществи съвременна и ефективна организация на събиране и транспортиране на битови, строителни и едрогабаритни отпадъци в съответствие със законовите изисквания и постижима за плащане от обслужваното население. Сметосъбирането и сметоизвозването са дейности, чрез които се събират и извозват до депото:

- битовите отпадъци, генерирани от жилищни и нежилищни имоти, с обем около 8 500 т /годишно,
- строителни и едрогабаритни отпадъци с обем около 1 000 т/годишно,
- градински отпадъци и сгурия от отоплението през зимния сезон,
- други.

Дейности, включени в обхвата на поръчката:

1. Събиране и транспортиране на отпадъци от контейнери до съоръжение за третиране.
2. Поддръжка и ремонт на съдовете за БО.
3. Дезинфекция на съдовете за БО.

II.2.7. Looptijd van de opdracht, de raamovereenkomst, het dynamische aankoopstelsel of de concessieovereenkomst

Looptijd in maanden: 24In het geval van raamovereenkomsten – motivering voor een looptijd van meer dan vier jaar:

II.2.13. Inlichtingen over middelen van de Europese Unie

De aanbesteding houdt verband met een project en/of een programma dat met middelen van de EU wordt gefinancierd: neen

Afdeling IV: Procedure

IV.2. Administratieve inlichtingen

IV.2.1. Aankondiging van de gegunde opdracht

Nummer van de aankondiging in het PB S: [2020/S 219-538308](#)

Afdeling V: Gunning van een opdracht/concessieovereenkomst

Opdracht nr.: ДВ-809

Perceel nr.: 1

Benaming:

„Сметосъбиране и сметоизвозване на твърди битови отпадъци от територията на град Ловеч“,

V.2. Gunning van een opdracht/concessieovereenkomst

V.2.1.

Datum van de sluiting van de overeenkomst/het besluit tot gunning van de concessieovereenkomst

19/11/2020

V.2.2. Inlichtingen over inschrijvingen

De opdracht/concessieovereenkomst is gegund aan een groep ondernemers: ja

V.2.3. Naam en adres van de contractant/concessiehouder

Officiële benaming: „Чистота Осъм“ ДЗЗД

Nationaal identificatienummer: 177046965

Postadres: бул. „България“ № 60 В, ет. 4 офис 8

Plaats: гр.София

NUTS-code: BG411 София (столица) / Sofia (stolitsa)

Postcode: 1680

Land: Bulgarije

E-mail: office@astonservice.org

Telefoon: +359 29582405

Fax: +359 29582405

Internetadres: www.office@astonservice.org

De contractant/concessiehouder is een mkb-bedrijf: neen

V.2.3. Naam en adres van de contractant/concessiehouder

Officiële benaming: „Астон Сервиз“ ООД

Nationaal identificatienummer: 117591612

Postadres: район „Надежда“, бул. „Рожен“ № 9

Plaats: гр.София

NUTS-code: BG411 София (столица) / Sofia (stolitsa)

Postcode: 1220

Land: Bulgarije

E-mail: office@astonservice.org

Telefoon: +359 29582405

Fax: +359 29582405

Internetadres: www.office@astonservice.org

De contractant/concessiehouder is een mkb-bedrijf: neen

V.2.3. Naam en adres van de contractant/concessiehouder

Officiële benaming: „Комунал Сервиз“ ЕООД

Nationaal identificatienummer: 203959610

Postadres: жк „Младост 2“, бл. 223, вх. 1, ет. 2, ап. 3

Plaats: гр.София

NUTS-code: BG411 София (столица) / Sofia (stolitsa)

Postcode: 1799

Land: Bulgarije

E-mail: v_aleksandrov1@abv.bg

Telefoon: +359 29582405

Fax: +359 29582405

Internetadres: www.v_aleksandrov1@abv.bg

De contractant/concessiehouder is een mkb-bedrijf: neen

V.2.4. Inlichtingen over de waarde van de opdracht/het perceel/de concessieovereenkomst

Totale waarde van de aanbesteding: 1 349 239,00 BGN

Afdeling VI: Aanvullende inlichtingen

VI.3. Nadere inlichtingen

VI.4. Beroepsprocedures

VI.4.1. Beroepsinstantie

Officiële benaming: Комисия за защита на конкуренцията

Postadres: бул. Витоша № 18

Plaats: София

Postcode: 1000

Land: Gabon

E-mail: cpcadmin@cpc.bg

Telefoon: +359 29884070

Fax: +359 29807315

Internetadres: <http://www.cpc.bg>

VI.4.3. Beroepsprocedure

Precieze aanduiding van de termijn(en) voor beroepsprocedures:

чл. 197 от ЗОП

VI.5. Datum van verzending van deze aankondiging

31/01/2023

Afdeling VII: Wijzigingen van de opdracht/concessieovereenkomst

VII.1. Beschrijving van de aanbesteding na doorvoering van de wijzigingen

VII.1.1. CPV-code hoofdcategorie

90000000 Diensten inzake afvalwater, afval, reiniging en milieu

VII.1.2. Aanvullende CPV-code(s)

90000000 Diensten inzake afvalwater, afval, reiniging en milieu, 90511000 Diensten voor ophalen van vuilnis, 90511100 Ophalen van vast stadsafval

VII.1.3. Plaats van uitvoering

NUTS-code: BG315 Ловеч / Lovech

Voornaamste plaats van uitvoering: гр. Ловеч

VII.1.4. Beschrijving van de aanbesteding

Обществената поръчка касае събиране, транспортиране и третиране на твърди битови отпадъци, генерирани от жилищни и нежилищни имоти в гр. Ловеч, включени в организираното сметосъбиране, за срок от 2 (две) години. Очаква се изпълнителят да осъществи съвременна и ефективна организация на събиране и транспортиране на битови, строителни и едрогабаритни отпадъци в съответствие със законовите изисквания и постижима за плащане от обслужваното население. Сметосъбирането и сметоизвозването са дейности, чрез които се събират и извозват до депото:

— битовите отпадъци, генерирани от жилищни и нежилищни имоти, с обем около 8 500 т /годишно,

— строителни и едрогабаритни отпадъци с обем около 1 000 т/годишно,

— градински отпадъци и сгурия от отоплението през зимния сезон,

— други.

Дейности, включени в обхвата на поръчката:

1. Събиране и транспортиране на отпадъци от контейнери до съоръжение за третиране.
2. Поддръжка и ремонт на съдовете за БО.
3. Дезинфекция на съдовете за БО.

VII.1.5. Looptijd van de opdracht, de raamovereenkomst, het dynamische aankoopstelsel of de concessieovereenkomst

Looptijd in maanden: 24In het geval van raamovereenkomsten – motivering voor een looptijd van meer dan vier jaar:

VII.1.6. Inlichtingen over de waarde van de opdracht/het perceel/de concessieovereenkomst

Totale waarde van de opdracht/het perceel/de concessie: 1 349 239,00 BGN

VII.1.7. Naam en adres van de contractant/concessiehouder

Officiële benaming: „Чистота Осъм“ ДЗЗД
Nationaal identificatienummer: 177046965
Postadres: бул. „България“ № 60 В, ет. 4 офис 8
Plaats: гр.София
NUTS-code: BG411 София (столица) / Sofia (stolitsa)
Postcode: 1680
Land: Bulgarije
E-mail: office@astonsrvice.org
Telefoon: +359 29582405
Fax: +359 29582405
Internetadres: www.%20office@astonservice.org
De contractant/concessiehouder is een mkb-bedrijf: neen

VII.1.7. Naam en adres van de contractant/concessiehouder

Officiële benaming: „Астон Сервиз“ ООД
Nationaal identificatienummer: 117591612
Postadres: район „Надежда“, бул. „Рожен“ № 9
Plaats: гр.София
NUTS-code: BG411 София (столица) / Sofia (stolitsa)
Postcode: 1220
Land: Bulgarije
E-mail: office@astonservice.org
Telefoon: +359 29582405
Fax: +359 29582405
Internetadres: www.office@astonservice.org
De contractant/concessiehouder is een mkb-bedrijf: neen

VII.1.7. Naam en adres van de contractant/concessiehouder

Officiële benaming: „Комунал Сервиз“ ЕООД
Nationaal identificatienummer: 203959610
Postadres: жк „Младост 2“, бл. 223, вх. 1, ет. 2, ап. 3
Plaats: гр.София
NUTS-code: BG411 София (столица) / Sofia (stolitsa)
Postcode: 1799
Land: Bulgarije
E-mail: v_aleksandrov1@abv.bg
Telefoon: +359 29582405
Fax: +359 29582405
Internetadres: www.v_aleksandrov1@abv.bg

De contractant/concessiehouder is een mkb-bedrijf: neen

VII.2. Inlichtingen over de wijzigingen

VII.2.1. Beschrijving van de wijzigingen

Aard en omvang van de wijzigingen (met vermelding van eventuele eerdere veranderingen van de opdracht):

Тъй като срокът на Дог №ДВ-809/19.10.2020 г. изтича на 31.12.2022г. и поради факта, че към наст. момент не е достиг пред левова с-т на усл-а, обект на същия и не е скл нов дог за „Сметосъбиране и сметоизвозване на твърди битови отпадъци от територията на град Ловеч“, се налага изме на Дог №809/19.10.2020г., което не е същест, а именно – удъл срока на същия до скл на нов дог или до достиг на залож макс ценова с-т на Дог №809/19.10.2020г., което от двете обст настъпи първо. Страните считат, че е прилож хипотезата на чл.116, ал.1, т.7 ЗОП, тъй като не е налице нито едно от условията, визирани в чл.116, ал.5 ЗОП: Във вр с гореиз Чл. 4. Срок за изп на Услугите е 2 год, считано от 01.01.2021 г. до 31.12.2022 г.се залич и се създ: Чл.4. Наст дог има дейст до скл на нов дог за „Сметосъбиране и сметоизвозване на твърди твърди битови отпадъци от територията на грЛовеч“, или до достиг на залож макс ценова стойност в чл.8 от Дог №809/19.10.2020г., което от двете обст настъпи първо.

VII.2.2. Redenen voor de wijziging

De wijziging is noodzakelijk door omstandigheden die een zorgvuldige aanbestedende dienst /instantie niet kon voorzien (artikel 43, lid 1, onder c), van Richtlijn 2014/23/EU, artikel 72, lid 1, onder c), van Richtlijn 2014/24/EU en artikel 89, lid 1, onder c), van Richtlijn 2014/25/EU Beschrijving van de omstandigheden die de wijziging noodzakelijk maken en verklaring betreffende de onvoorziene aard van deze omstandigheden:

Тъй като срокът на Дог №ДВ-809/19.10.2020 г. изтича на 31.12.2022г. и поради факта, че към наст. момент не е достиг пред левова с-т на усл-а, обект на същия и не е скл нов дог за „Сметосъбиране и сметоизвозване на твърди битови отпадъци от територията на град Ловеч“, се налага изме на Дог №809/19.10.2020г., което не е същест, а именно – удъл срока на същия до скл на нов дог или до достиг на залож макс ценова с-т на Дог №809/19.10.2020г., което от двете обст настъпи първо. Страните считат, че е прилож хипотезата на чл.116, ал.1, т.7 ЗОП, тъй като не е налице нито едно от условията, визирани в чл.116, ал.5 ЗОП: Във вр с гореиз Чл. 4. Срок за изп на Услугите е 2 год, считано от 01.01.2021 г. до 31.12.2022 г.се залич и се създ: Чл.4. Наст дог има дейст до скл на нов дог за „Сметосъбиране и сметоизвозване на твърди твърди битови отпадъци от територията на грЛовеч“, или до достиг на залож макс ценова стойност в чл.8 от Дог №809/19.10.2020г., което от двете обст настъпи първо.

VII.2.3. Prijsverhogingen

Bijgewerkte totale opdrachtwaarde vóór de wijzigingen (rekening houdend met eventuele eerdere opdrachtwijzigingen en prijsaanpassingen en, in het geval van Richtlijn 2014/23/EU, de gemiddelde inflatie in de betrokken lidstaat)

Waarde zonder btw: 1 349 239,00 BGN

Totale opdrachtwaarde na doorvoering van de wijzigingen

Waarde zonder btw: 1 349 239,00 BGN